



Regardez-moi!
Author: Pankaj Chaturvedi

**Author:** Pankaj Chaturved **Illustrator:** Ajit Narayan **Translator:** Amelia Baker

Level 1



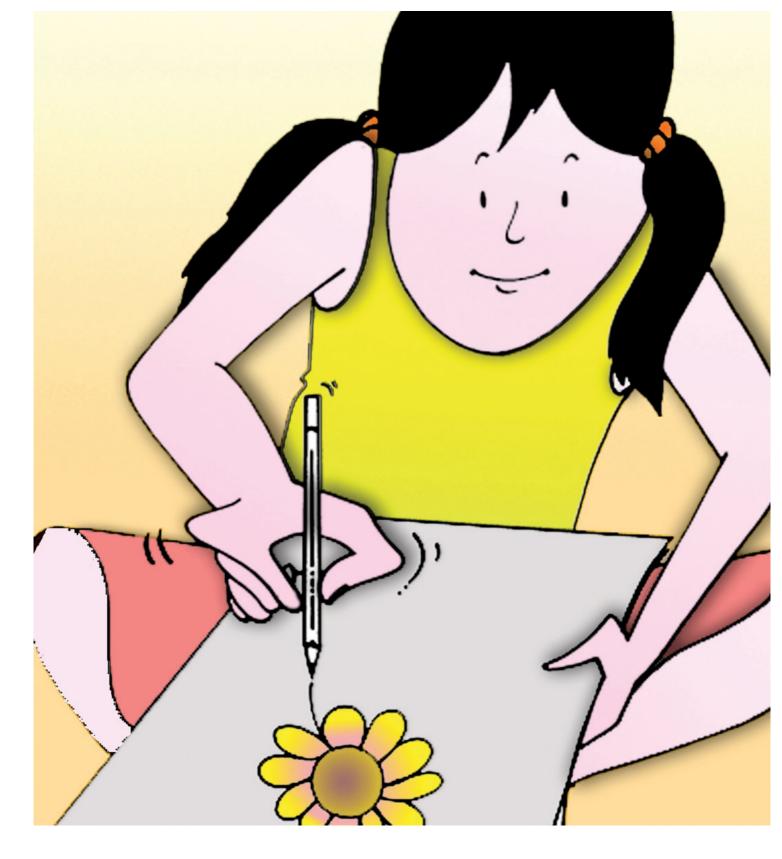
Bonjour! Voulez-vous être notre ami?



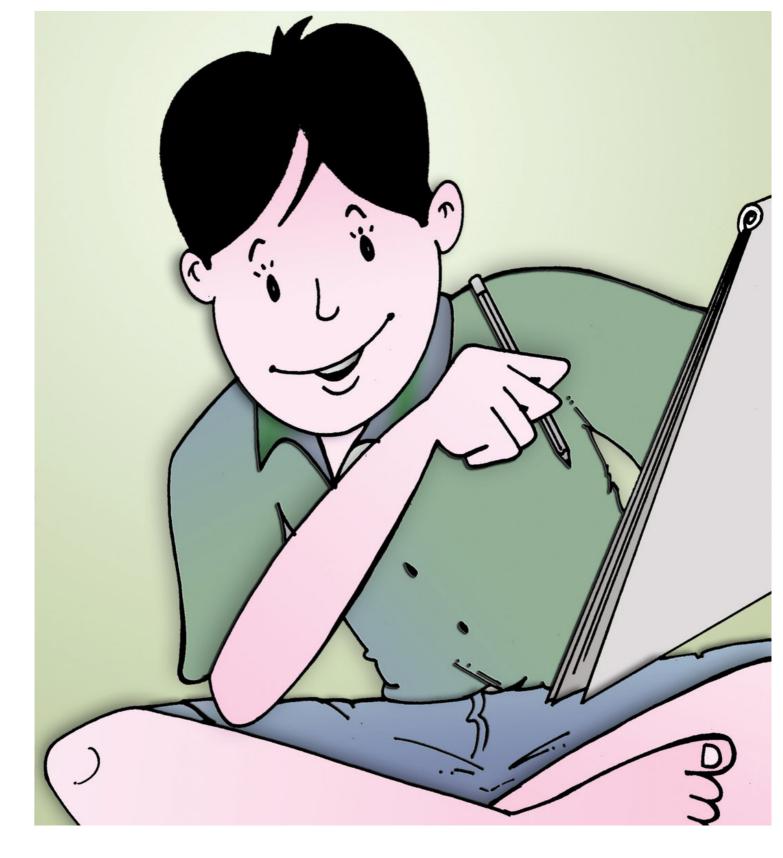
Mes jambes sont très fortes. Je peux courir vite.



Je peux me balancer avec mes bras.



J'aime dessiner. J'utilise mes mains pour dessiner.



Je peux dessiner votre portrait. Je peux te voir avec mes yeux.



L'oiseau chante une belle mélodie. Je peux l'entend avec mes oreilles.



Je pense que maman cuire des croissants. Je peux les sentir avec mon nez.



Ah! Cette canne à sucre est très dur, mais mes dents sont aussi fortes.



C'est très sucré. Ma langue m'a dit.



Je peux chanter. Je peux te chanter une chanson!



Ma maman m'a dit que j'ai une bonne voix. Il vient de ma gorge.



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

## Story Attribution:

This story: Regardez-moi! is translated by Amelia Baker. The © for this translation lies with Amelia Baker, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Derived from: 'Look At Me', by Manisha Chaudhry. © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: 'यह मैं हुँ, by Pankaj Chaturvedi. © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. This story may have intermediate versions between the root and parent story. To see all versions, please visit the links.

## **Illustration Attributions:**

Cover page: Smiling boy and qirl, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: Happy boy and girl, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: Girl running, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Boy holding tree branch, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Girl drawing, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: Boy drawing, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Girl and Singing bird, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 8: Boy smelling air, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Girl eating sugarcane, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: <a href="https://www.storyweaver.org.in/terms">https://www.storyweaver.org.in/terms</a> and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

## **Illustration Attributions:**

Page 10: Boy eating, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 11: Girl singing, by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: Girl pointing at throat by Ajit Narayan © Pratham Books, 2006. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, <a href="https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/">https://creativecommons.org/licenses/by/4.0/</a>



Rencontrez les enfants dans le livre. Ils sont comme vous!

This is a Level 1 book for children who are eager to begin reading.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!